

## SUMÁRIU KAZU | VIOLÉNSIA BAZEIA BA JÉNERU Marsu 2015

### ***Introdusaun***

Iha Marsu 2015, Unidade Justisa ba Feto no Labarik (*Women's and Children Justice Unit-WCJU*), kontinua monitoriza kazu violénsia bazeia ba jéneru iha jurisdisaun Tribunál Distritál Dili no Tribunál Distritál Baucau

Iha edisaun ne`e, summariza kazu 25 ne`ebé julga iha Tribunál Distritál Dili no Tribunál Distritál Baucau.

Husi kazu 25 ne`e, kazu 16 involve ofensa ba integridada física simples ho natureza violénsia doméstika, kazu 3 involve krome-maus tratus ba kónjuje, kazu 3 abuzu seksuál ba menór, kazu 1 violasaun seksuál, kazu 1 koasaun seksuál no kazu 1 involve krome infantisídui.

Entre kazu hirak ne`e, kazu 1 tribunál kondena ho pena prizaun, kazu 5 kondena ho pena prizaun maibé suspendidu, kazu 1 kondena ho pena multa, kazu 9 adia tanbá parte interasadu sira la kumpri notifikasiadaun, kazu 2 tribunál absolve no kazu 7 seluk sei iha prosesu nia laran.

JSMP apresia sentensa ba kazu ne`ebé julga ho Nú. Prosesu: 0247/13. PDDIL tanba sentensa ne`e nu'udar rezultadu hosi aprosimasaun JSMP durante tinan barak relasiona opsaun iha artigu 145 no 154 Kódigu Penál iha kazu ho natureza violénsia doméstika ne`ebé maioria konklui ho pena suspensaun deit. JSMP hein katak sentensa ne`e bele sai referensia ba sentensa sira tuir mai iha krome violénsia doméstika ho natureza hanesan.

JSMP hanoin katak ministériu públiku akuza ho krome loloos iha kazu ne`e, tanba dalabarak ona tuir JSMP nia-hanoin katak krome maus tratus ba kónjuje iha artigu 154 Kódigu Penál la rekere provas ba abuzu repetidu. JSMP konsidera katak maus tratus mak aktus ne`ebé hamósu konsekuénsia fiziku no psikiku hasoru vitíma ne`ebé moris hamutuk ho arguidu nu'udar feen ho laen. JSMP hein katak iha futuru tribunál bele konsidera fali krome maus tratus ba kazu hanesan ne`e.

Tuir mai deskripsiun sumáriu julgamentu ba kazu kompletu:

### **1. Krome ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu: 0301/13.DICMR**

Kompozisaun tribunál : Singular

Rua setubal, Colmera, Dili Timor Leste  
PoBox: 275

Telefone: 3323883 | 77295795

[www.jsmp.tl](http://www.jsmp.tl)

[info@jsmp.minihub.org](mailto:info@jsmp.minihub.org)

Facebook: [www.facebook.com/timorlestesjsmp](https://www.facebook.com/timorlestesjsmp)

Twitter: @JSMPtl

Juis	: Dra. Jacinta Correia da Costa
Ministériu Públiku	: Dr. Osorio de Deus (prokurador estajiáriu)
Defeza	: Dra. Agustinha de Oliveira (defensória públiku estajiáriu)
Konkluzaun	: Adia

Iha 6 Marsu 2015 Tribunál Distritál Dili adia julgamentu ba krime violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu FAB hasoru nia feen, iha Distritu Dili.

Julgamentu ba kazu ne'e adia ba iha 16 Abril 2015 iha tuku 9 dadersan tanbá arguidu no lezada notifikasiada maibé la kumpri notifikasiada.

## **2. Krime abuzu seksuál ba menór - Nú. Prosesu: 0683/11. PDDIL**

Kompozisaun tribunál	: Koletivu
Juis	: Dr. Antonio Helder do Carmo
	: Dra. Jumiaty Freitas
	: Dra. Maria Modesta (juis estajiáriu)
Ministériu Públiku	: Dra. Remizia de Fatima
Defeza	: Dr. Abilio Perreira (defensória públiku estajiáriu)
Konkluzaun	: Sei kontinua prosesu

Iha 9 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili julga krime abuzu seksuál ba menór ne'ebé komete husi arguidu SdG hasoru lezada HFJ, iha Distritu Dili.

Julgamentu ba kazu ne'e taka ba públiku. Maibé tuir informasaun ne'ebé asesu hosi ofisial justisa katak depoisse rona depoimentu husi lezada no testamuña sira nomós alegasaun husi ministériu públiku no defeza, tribunál marka fali agenda ba leitura akordaun iha 23 Marsu 2015.

Julgamentu ba kazu ne'e realiza sem prezensa arguidu nian tanbá notifikasiada tribunál la to'o ba arguidu.

## **3. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu: 0556/13.DIBCR**

Kompozisaun tribunál	: Singular
Juis	: Dra. Maria Solania (juis estajiáriu) akompaña husi
	: Dr. José Maria de Araújo
Ministériu Públiku	: Dra. Ivonia Maria Guterres no
	: Dra. Simoa da Costa (prokuradora estajiáriu)
Defeza	: Dr. Eustaque Guterres (defensória públiku estajiáriu)
Konkluzaun	: Kondenar arguidu ho pena prizaun tinan 2 suspende ba tinan 3

Iha 9 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili hala o julgamentu ba krime violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu FA hasoru nia feen, iha Distritu Dili.

Ministériu Públiku akuza katak iha 23 Dezembru 2013, arguidu tuku dala ida iha lezada nia ibun, basa dala hat iha hasan sorin loos no karuk no buti lezada nia kakorok. Lezada tenta atu halai sai husi janela, maibé arguidu rasta lezada husi janela tuda ba iha semente leten. Aktu ne`e rezulta kanek iha lezada nia ibun, bubu no moras iha lezada nia hasan no kakorok. Kazu ne`e akontese, tanbá arguidu deskonfia lezada ba mane seluk.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violensia Doméstika.

Iha tribunál, arguidu deklara katak nia la tuku no la buti lezada nia kakorok maibé basa deit dala haat iha lezada nia-hasan. Arguidu deklara katak nia basa lezada tanba lezada namora ho mane seluk no sira konsege resolve ona dala rua maibé lezada kontinua ninia hahalok ne`e.

Depoisde tribunál konfirma ho lezada kontinua reforsa akuzasaun ministériu públiku, lezada mós deklara katak arguidu halo bebeik ona aktu hanesan hasoru lezada maibé lezada la hato'o denunsia.

Antes atu halo alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu halo alterasaun ba kualifikasiada juridiku husi krime ofensa ba integridade fízika simples ba fali maus tratus ba kónjuje maibé tribunál la konkorda ho pedidu husi ministériu públiku tanbá akontesementu seluk ne`e laiha denunsia.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena multa tanba arguidu provadu komete krime hasoru lezada no arguidu rasik nega faktus balu iha tribunál.

Enkuantu defeza husu ba tribunál atu konsidera arguidu nia arependementu konfesa parcial ba faktus balun husi akuzasaun, premeiraves komete krime no responsabiliza ba nia familia. Defeza konkorda alegasaun husi ministériu públiku maibé husu atu kondena arguidu ho pena multa ne'ebé kmaan tanbá arguidu nia rendimento kiik.

Iha 19 Marsu 2015, tribunál konklui prosesu ne`e no konsidera arguidu provadu komete krime ofensa ba integridade fízika simples hasoru lezada tuir konfisaun persial husi arguidu, konfirmasaun husi lezada.

Bazeia ba sirkunstansia hotu-hotu ne'ebé asosiadu ho krime ne`e, tribunál konklui prosesu ne`e no kandena arguidu ho pena prizaun tinan 2 suspende ba tinan 3 no kondena mós arguidu selu kustas judisial US\$.20.

#### **4. Krime maus tratus ba konjuje - Nú. Prosesu : 840/14. TDDIL**

Kompozisaun tribunál	: Koletivu
Juis	: Dra. Jacinta Correia da Costa
	: Dr. Antonio Helder do Carmo
	: Dra. Maria Solana (juis estajiáriu)
Ministériu Públiku	: Dra. Benvinda da Costa do Rosario
Defeza	: Dr. Eustaque Guterres (defensória públiku estajiáriu)

Konkluzaun : Sei kontinua prosesu

Iha 16 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili julga krime maus tratus ba kónjuje ne'ebé involve arguidu AdCF hasoru nia feen, iha Distritu Dili.

Aleinde krime maus tratus, arguidu mós hetan akuzasaun ba krime ameasa. Maske nune'e, tribunál halo tentativa konsiliaisaun no omologa dezistensia keixa husi rezada, entertantu krime maus tratus ba kónjuje tribunál kontinua ba julgamentu.

Ministériu Públíku akuza katak iha 13 Juñu 2013, arguidu basa dala ida iha rezada nia kanuruk, rasta rezada nia faru no hodi ai-pedasuk duni rezada atu baku mate maibé sira nia oan feto no mane foun mak impede netik. Aktu ne'e rezulta moras iha rezada nia-kanuruk.

Tuir mai iha 14 Juñu 2013, arguidu lori katana duni rezada atu taa rezada maibé la konsege tanbá rezada halai ses no salva-an.

Iha 25 Novembru 2013, arguidu duni rezada husi uma nune'e rezada ba hela ho nia familia iha Lahane. Aktu ne'e halo rezada trauma. Motivu husi akontesementu ne'e tanbá rezada deskonfia arguidu ba feto seluk.

Ministériu Públíku akuza arguidu kontra artigu 154 Kódigu Penál kona-ba krime maus tratus ba kónjuje.

Iha tribunál, arguidu deklara katak nia la baku no la ameasa rezada maibé tolok deit. Enkuantu rezada konfirma hotu akuzasaun ministériu públíku no deklara katak arguidu tolok rezada, basa dala ida iha rezada nia kanuruk no rasta rezada nia faru.

Iha alegasaun finál, ministériu públíku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun tinan 3 suspende ba tinan 4.

Enkuantu defeza husu ba tribunál atu absolve arguidu husi kazu ne'e tanbá defeza hanoin katak faktus ba kazu ne'e hamósu duvida.

Depoisde rona tiha alegasaun husi parte sira, tribunál marka fali agenda julgamentu ba leitura akordaun iha 27 Marsu 2015 iha tuku 15:00 lokraik.

## **5. Krime violasaun seksuál - Nú. Prosesu: 1090/14. TDDIL**

Kompozisaun tribunál	: Koletivu
Juis	: Dr. José Maria de Araujo (reprezenta juis koletivu )
Ministériu públíku	: Dra. Benvinda da Costa do Rosario
Defeza	: Dr. Sergio Paulo Dias Quintas (defensória públíku)
Konkluzaun	: Absolve

Iha 17 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili prejide leitura akordaun hodi absolve arguidu ABS husi krime violasaun seksuál tanbá la provadu komete krime violasaun seksuál hasoru lezada BMA, iha Distritu Dili.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 172 Kódigu Penál kona-ba krime violasaun seksuál.

Tribunál prova katak relasaun seksuál entre arguidu no lezada ne'e ho konsentimentu tanbá tuir deklarasaun arguidu no lezada iha julgamentu inisiu katak, antes akontesementu iha 2010 sira namora no iha momentu ne'ebá sira nain rua mós halo relasaun seksuál.

Iha 2011 arguidu ho lezada halo relasaun seksuál nune'e lezada hetan isin rua maibé tanbá arguidu la responsabiliza nune'e lezada ba hato'o keixa.

Tribunál la hetan faktu no la prova katak iha 18 Setembru 2011 arguidu bosok lezada lori ba iha ai-laran no obriga lezada hodi halo relasaun seksuál.

Bazeia ba prosesu hirak ne'e no depoisde avalia faktus hotu ne`ebé mak produs iha julgamentu tribunál konklui prosesu ne'e hodi absolve arguidu husi kazu ne'e.

## **6. Krime maus tratus ba kónjuje - Nú. Prosesu: 02 47/13. PDDIL**

Kompozisaun tribunál	: Koletivu
Juis	: Dra. Francisca Cabral
	: Dra. Sri Buana da Costa (juis estajiáriu)
	: Dr. José Maria de Araujo
Ministériu Públiku	: Dra. Ivonia Maria Guterres
	: Dra. Simoa da Costa (prokurador estajiáriu)
Defeza	: Dr. Umberto Alves ( defensória públiku estajiáriu)
Konkluzaun	: Kondena ho pena prizaun tinan 1

Iha 27 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili, prejide leitura sentensa no kondena arguidu MdJ ho pena prizaun efetiva tinan 1 tanba provadu komete krime violénsia doméstika hasoru nia feen, iha Distritu Aileu.

Antes ne'e, Ministériu Públiku akuza katak iha 30 Dezembru 2012, arguidu tuku dala haat iha lezada nia ulun, tuku dala haat iha kotuk laran, tebe dala rua iha kanotak no kauza lezada monu ba iha rai. Depoisde lezada monu tiha iha rai, arguidu kontinua sama dala rua iha lezada nia kidan. Aktu ne'e rezulta lezada hetan bubu no moras iha nia ulun, kotuk laran, kidan no kauza lezada dada iis la normal. Motivu husi akontesementu ne'e tanba arguidu haruka lezada atu ba tuku batar, maibé lezada lakohi tanba atu ba tuir misa.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 154 Kódigu Penál kona-ba krime maus tratus ba kónjuje konjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audénsia arguidu deklara katak nia la tuku, maibé basa dala haat iha lezada nia ulun no tuku dala ida iha kotuk laran. Arguidu mós deklara nia baku lezada tanba lezada hatan ba arguidu katak “la iha ema ida mak bele manda nia”.

Iha lezada nia depoimentu, lezada kontinua reforsa faktu sira iha akuzasaun nomós deklara ba tribunál katak iha loron no fulan ne’ebé diferente lezada la lembra data loloos, iha to’os laran, arguidu hodi ai-suak atu sona lezada maibé arguidu nia feton rasik mak impede, nune’e arguidu la konsege sona lezada.

Hahu husi akontesementu ne’e lezada deside separa ho arguidu ba hela ho nia inan-aman to’o agora. Lezada mós deklara katak iha 16 Novembru 2012, arguidu baku nia no kazu ne’e konsege lori ba xefe suco sira resolve, maibe ikus-mai arguidu kontinua repete ninia hahalok ne`e. Lezada mós deklara katak nia deside atu la fila ba arguidu tanba durante moris hamutuk arguidu rona liu nia inan-aman no baku bebeik lezada.

Bazeia ba faktus ne’ebé produs iha 18 Marsu 2015 tribunál halo alterasaun ba kualifikasaun jurídiku husi artigu 154 Kódigu Penál kona-bá krime maus tratus ba kónjuje ba artigu 145 Kódigu Penál kona-bá ofensa ba integridade física simples konjuga ho Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Ministériu Públiku mantein akuzasaun tanba krime ne’e prejudika lezada, tanba ne’e lezada rasik deside atu separa ho arguidu. Tribunál mantéin hodi halo alterasaun tanba aktus seluk ne’ebé arguidu ezekuta maibé lezada la hato’o denunsia.

Iha alegasaun finál, Ministériu Públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 2 tanba arguidu provadu komete krime hasoru lezada. Defeza husu ba tribunál atu fo suspensaun ne’ebé kmaan tanba arguidu kolabora ho tribunál.

Tribunál prova katak iha 30 Dezembru 2012, arguidu tuku dala 4 iha lezada nia ulun, tebe dala 2 iha kanotak nune’e rezulta lezada monu ba rai. Tribunál la prova kona-bá faktus ne’ebé imputa (dun) arguidu katak baku hela deit no lori ai-suak atu sona lezada.

Depoisde rona tiha alegasaun husi parte sira, tribunál konklui prosesu ne`e no kondena arguidu ho pena efetiva tinan 1 prizaun.

Juis esplika razaun ba pena efetiva tanba arguidu nega faktus iha akuzasaun no lezada separa ona hosi arguidu tanba durante sira moris hamutuk, arguidu sempre halo violénsia hasoru lezada, tanba ne’e presiza aplika pena efetiva atu asegura katak arguidu la komete krime hanesan iha futuru.

## **7. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstica - Nú. Prosesu: 0035/13. PDBAU**

Kompozisaun tribunál : Singular  
Juis : Dr. Afonso Carmona

Ministériu Públiku : Dr. Domingos Bareto  
Defeza : Dr. José Guterres (defensória públiku estajiáriu )  
Konkluzaun : Adia

Iha 23 Marsu 2015, Tribunál Distritál Baucau liu husi julgamentu movele iha Distritu Lautem, adia julgamentu ba krime violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu JM hasoru nia feen, iha Distritu Lautem.

Tribunál adia julgamentu ba kazu ne'e ba data ne'ebé seidauk fíksu tanbá notifikasiun tribunál nian seidauk to'o ba lezada.

**8. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika - Nú.  
Prosesu: 0019/14. LASIC**

Kompozisaun tribunál : Singular  
Juís : Dr. Afonso Carmona  
Ministériu Públiku : Dr. Domingos Bareto  
Defeza : Dr. José Guterres ( defensória públiku estajiáriu )  
Konkluzaun : Adia

Iha 25 Marsu 2015, Tribunál Distritál Baucau liu husi julgamentu movele iha Distritu Lautem adia julgamentu ba krime violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu AP hasoru nia feen, iha Distritu Lautem.

Julgamentu ba kazu ne'e adia ba 6 Maiu 2015, iha tuku 14:00, lokraik tanbá lezada la kumpri notifikasiun.

Antes tribunál adia, ministériu públiku husu ba tribunál atu fíksa data foun no husu atu detein lezada hodi asegura julgamentu bele lao, sekarik iha loron lima nia laran lezada la justifika nia falta.

**9. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika - Nú.  
Prosesu: 0047/14. PDBAU**

Kompozisaun tribunál : Singular  
Juís : Dr. Afonso Carmona  
Ministériu Públiku : Dr. Domingos Barreto  
Defeza : Dr. José Guterres  
Konkluzaun : Dr. Jonas H. da Costa  
Konkluzaun : Kondená ho pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1.

Iha 25 Marsu 2015, Tribunál Distritál Baucau liu husi julgamentu movele iha Distritu Lautem kondena arguidu ES ho pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1 tanbá provadu komete krime violénsia doméstika hasoru nia feen, iha Distritu Lautem.

Ministériu Públiku akuza katak iha 25 Setembru 2014, arguidu tuku dala ida iha lezada nia ulun, dala ida iha kabas no dala ida iha matan fukun. Aktu ne'e rezulta lezada sofre moras iha ulun, kabas no kanek iha matan fukun. Motivu husi akontesementu ne'e lezada ho arguidu diskuti malu kona-ba lia fetosan umane.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha tribunál, arguidu confesa integralmente ba faktus husi akuzasaun, arguidu mós deklara katak nia arepende nia hahalok no depoisde akontesementu sira diak malu fali.

Iha parte seluk lezada deklara katak arguidu tuku iha lezada nia ulun, kabas no iha matan fukun nune'e rezulta kanek no ran sai, lezada mós konfirma katak depoisde akontesementu ne'e sira diak malu fali.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun hodi evita krime hanesan akontese iha futuru.

Defeza husu ba tribunál atu konsidera sirkunstansia atenuante arguidu nian hanesan konfesa, arepende ba nia hahalok, diak malu ona ho lezada no responsabiliza ba nia familia. Tanba ne'e husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé la limita arguidu nia liberdade.

Depoisde rona tiha alegasaun husi parte sira, tribunál imediata konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1 no selu kustas judisiariu US\$ 20,00.

## **10. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu: 0113/13. PDBAU**

Kompozisaun tribunál	: Singular
Juis	: Dr. Hugo da Cruz Pui
Ministériu Públiku	: Dr. Afonso Lopes
Defeza	: Dr. Antonia Fernandes
	: Dr. Juvinal Yanes Freitas
Konkluzaun	: Absolve

Iha 25 Marsu 2015, Tribunál Distritál Baucau liu husi julgamentu movei iha Distritu Lautem, julga arguidu HGA tanba komete krime violénsia deméstika hasoru nia feen, iha Distritu Lautem.

Ministériu Públiku akuza katak iha 10 Dezembru 2013, arguidu hodi lalenok baku iha lezada nia matan fukun nune'e rezulta lezada sofre kanek iha nia matan fukun. Aktu ne'e akontese sein motivu ne'ebé klaru.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Durante julgamentu, arguidu deklara katak nia la baku lezada ho lalenok maibé sira halimar duni malu mak arguidu nia ulun kona lalenok ne'ebé tara hela iha didin lolon no monu kona iha lezada nia matan fukun hodi rezulta kanek.

Lezada mós konfirma arguidu nia deklarasaun katak Laos arguidu mak baku ho lalenok maibé wainhira arguidu ho lezada duni malu mak arguidu nia ulun kona lalenok no monu kona lezada nia ulun hodi rezulta kanek. Aleinde n'e, lezada mós deklara katak depoisde kazu ne'e akontese, lezada nia inan fila husi to'os hare lezada hetan kanek no ran, tanba ne'e mak lezada nia inan hirus no ba hato'o denunsia iha polisia.

Depoisde rona tiha deklarasaun husi arguidu no konfirmasaun ba lezada, bazeia ba artigu 174 Kódigu Prosesu Penál, defeza husu ba tribunál atu halo alterasaun ba kualifikasiada juridiku husi artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade física simples konjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika ba fali artigu 148 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade física negligente. Pedidu ne'e bazeia ba faktu katak arguidu la ho intensaun atu book lalenok ne'ebé tara hela iha didin lolon, maibé kazu ne'e akontese tanbá negligente arguidu nian.

Depois rona tiha pedidu ne'e, tribunál imediatamente halo alterasaun, hafoin rona pozisaun ministériu públiku ne'ebé konkorda ho alterasaun ne'e. Depoisde alterasaun, tribunál omologa akordu dame ne'ebé antes ne'e lezada no arguidu halo tiha ona hodi absolve arguidu husi kazu ne'e.

## **11. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu: 0144/14PDBAU**

Kompozisaun tribunál	: Singular
Juis	: Dr. Hugo da Cruz Pui
Ministériu Públiku	: Dr. Afonso Lopes
Defeza	: Dr. Antonio Fernandes (defensória públiku estajiáriu)
Konkluzaun	: Kondenar arguidu ho pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1

Iha 26 Marsu 2015, Tribunál Distritál Baucau liu husi julgamentu movele iha Distritu Lautem, julga no imediatamente kondena arguidu RS ho pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1 tanbá provadu komete krime violénsia doméstika hasoru nia feen, iha Distritu Lautem.

Antes ne'e, ministériu públiku akuza katak iha 9 Fevereiro 2014, arguidu tuku dala ida iha lezada nia inus, dala rua iha lezada nia kotuk laran, no dala rua iha kanotak. Aktu ne'e rezulta kanek no ran sai husi lezada nia inus, moras iha kotuk laran no kanuruk.

Motivu husi akontesementu ne'e tanba arguidu ho kondisaun lanu todan, tuda rahun sasan dapur nian, nune'e lezada hader husi toba fatin hateten ba arguidu katak "*nusa mak tuda rahun tiha sasan ne'e, sasan ne'e ita hola ho osan.*" Tanba ne'e mak arguidu nervozu hodi komete aktu ne'e hasoru lezada.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha tribunál, arguidu konfesa integralmente ba faktus husi akuzasaun, arepende ba nia hahalok no deklara katak depoisde akontesementu sira diak malu ona no promete sei la halo hahalok refere hasoru lezada no ba ema seluk iha futuru.

Aleinde ne'e, lezada mós konfirma katak depoisde akontesementu ne'e arguidu ba bolu fali lezada no rezolve ona tuir sira nia lisan.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena multa tanbá arguidu provadu komete krime hasoru lezada.

Enkuantu defeza husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena ne'ebé justu tanbá arguidu konfesa, arepende ba nia hahalok, premeiraves komete krime no diak malu ona ho lezada.

Depoisde rona tiha alegasaun husi parte sira, bazeia ba faktus sira ne`ebé mak produz durante julgamentu tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1.

## **12. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika- Nú. Prosesu: 0018/14 LASIC**

Kompozisaun tribunál	: Singular
Juis	: Dr. Hugo da Cruz Pui
Ministériu Públiku	: Dr. Afonso Lopes
Defeza	: Dr. Antonio Fernandes
	: Dr. Juvinal Yanes Freitas
Konkluzaun	: Sei kontinua prosesu

Iha 26 Marsu 2015, Tribunál Distritál Baucau liu husi julgamentu movei iha Distritu Lautem, julga krime violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu AP hasoru nia aman, iha Distritu Lautem.

Ministériu Públiku akuza katak iha 26 Marsu 2014, arguidu kaer kadera masa baku iha lezadu nia liman loos no matan fukun parte karuk nune'e rezulta kanek no ran sai iha liman no bubu makas iha matan fukun. Arguidu mós tenta lori alu atu baku lezadu maibé la konsege tanbá arguidu nia inan ba hadau tiha alu refere husi arguidu. Arguidu mós tolok nia inan dehan katak atu taa nia inan nia oin lulik.

Motivu husi akontesementu ne'e tanba lezadu deskonfia no duun arguidu mak foti lezadu nia nível ( besi ne`ebé uza atu sukat orizontál ka lae wainhira atu halo konrusaun ruma) no ba fan tia ona.

Mínistériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-bá krime ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha tribunál, arguidu deklara katak laos arguidu mak lori kadera masa baku lezadu maibé lezadu mak hodi kadera masa baku arguidu tanbá lezadu deskonfia arguidu mak foti lezadu nia nível ba faan tiha ona.

Arguidu deklara tan katak lezadu nia liman kanek ne'e tanbá kadera rohan rahun mak kona iha momentu sira nain rua dudu kadera ba malu tanbá momentu ne'eba arguidu tenta atu hadau kadera ne'ebé lezadu uza hodi baku ba arguidu. Arguidu mós deklara katak nia la lori alu atu baku lezadu no tolok nia inan.

Iha parte seluk, lezadu deklara katak arguidu mak foti uluk kadera masa hodi baku lezadu nune'e lezadu tenta hadau kadera refere husi arguidu no akontese dudu malu nune'e kadera nia ain kona lezadu nia liman hodi rezulta kanek no kona iha lezadu nia matan fukun hodi rezulta bubu makas.

Lezadu mós deklara tan katak arguidu tenta hodi alu atu baku lezadu maibé la konsege tanbá polisia to'o ona iha fatin akontesementu iha momentu ne'ebé arguidu mós tolok nia inan.

Iha depoimentu testemuña ASP (arguidu nia inan) deklara ba tribunál katak arguidu hodi kadera atu baku lezadu mak sira nain rua dudu ba malu no kadera refere kona iha lezadu nia liman no matan fukun hodi rezulta kanek no bubu. Iha altura ne'eba arguidu mós hetan kanek iha nia liman tanbá kadera nia rahun mak kona.

Arguidu mós foti ai-alu ameasa atu baku lezadu maibé la konsege tanbá polisia to'o ona iha fatin akontesementu.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun efetivu tanbá arguidu ho intensaun hakanek lezadu, arguidu iha antecedente kriminais ba krime hanesan, arguidu agora dadauk iha prizaun preventiva.

Bazeia ba artigu 274 Kódigu Prosesu Penál, defeza husu ba tribunál atu halo alterasaun ba kualifikasiun jurídica husi krime ofensa ba integridade fízika simples iha artigu 145 Kódigu Penál ho natureza violénsia doméstica ba fali krime ofensa ba integridade fízika resíproka tuir artigu 151 iha Kódigu Penál. Defeza argumenta katak iha kazu ne'e arguidu ho lezadu hadau malu kadera no dudu ba malu mak kadera refere kona iha lezadu nia liman no matan fukun alende kadera kona lezadu, kona mós arguidu hodi rezulta kanek iha arguidu nia liman.

Depoisde rona tiha alegasaun husi parte sira, tribunál marka fali agenda ba leitura sentensa iha 9 Abril 2015 iha tuku 10:00 dader.

**13. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstica - Nú.  
Prosesu: 0002/14 LATIL**

Kompozisaun tribunál	: Singular
Juis	: Dr. Hugo da Cruz Pui
Ministériu Públiku	: Dr. Afonso Lopes
Defeza	: Dr. Antonio Fernandes
	: Dr. Juvinal Yanes Freitas
Konkluzaun	: Kondena ho pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1

Iha 26 Marsu 2015, Tribunál Distritál Baucau liu husi julgamentu movele iha Distritu Lautem julga krime violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu AdC hasoru nia feen, iha Distritu Lautem.

Ministériu Públiku akuza katak iha 13 Outobru 2014, arguidu hodi bikan baku iha lezada nia ulun, tebe iha kidan nune'e rezulta moras todan iha lezada nia kidan no desmaia. Motivu husi akontesementu ne'e tanbá arguidu hirus lezada ba partisipa lia fetosan umane ne'ebé antes ne'e la konvida arguidu ho lezada.

Iha tribunál, arguidu uza nia direitu nonok, enkuantu lezada konfirma hotu akuzasaun ministériu públiku no deklara katak depoisde akontesementu ne'e sira diak malu fali no moris hanesan feen-laen nafatin.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku haktuir katak arguidu provadu komete krime hasoru lezada. Mezmu sira diak malu ona maibé atu evita arguidu labele komete tan krime hanesan iha futuru, husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena ne'ebé adekuadu.

Enkuantu defeza iha nia alegasaun husu ba tribunál atu fo pena admoestasaun tanbá sira diak malu ona no arguidu responsabiliza ba nia familia.

Depoisde rona tiha alegasaun husi parte sira, bazeia ba faktus provadus sira ne`ebé mak produz durante julgamentu, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1.

#### **14. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu: 0079/14 PD BAU**

Kompozisaun tribunál	: Singular
Juis	: Dr. Hugo da Cruz Pui
Ministériu Públiku	: Dr. Afonso Lopes
Defeza	: Dr. Antonio Fernandes
	: Dr. Juvinal Yanes Freitas
Konkluzaun	: Kondena ho pena multa

Iha 25 Marsu 2015, Tribunál Distritál Baucau liu husi julgamentu movele iha Distritu Lautem julga krime violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu JX hasoru nia feen, iha Distritu Lautem.

Ministériu Públiku akuza katak iha 22 Setembru 2013, arguidu tuku dala barak iha lezada nia ulun, liman no dala ida iha hirus matan. Aktu ne'e rezulta bubu iha ulun no halo lezada dada iis araska Aleinde ne'e, arguidu mós ameasa lezada atu taa lezada. Motivu husi akontesementu ne'e, tanbá arguidu deskonfia lezada ba mane seluk.

Iha tribunál, arguidu konfesa integralmente ba faktus iha akuzasaun, arepende ba nia hahalok no deklara katak depoisde akontesementu ne'e sira diak malu ona. Ekuantu lezada tribunál deside atu la rona nia deklarasaun tanbá minisériu públiku presindi.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku konsidera faktus hotu-hotu provadu bazeia ba konfisaun arguidu nian, diak malu ona ho lezada no responsabiliza ba nia familia. Tanba ne'e, ministériu públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena multa ba krime ofensa ba integridade fízika simples no ba krime ameasa ministériu públiku husu atu absolve tanbá lezada konkorda atu deziste keixa hasoru arguidu.

Defeza husu ba tribunál atu fo pena ne'ebé justu tanbá arguidu konfesa faktus arepende ba nia hahalok, primeravez komete krime no diak malu ona ho lezada. Enkuantu ba krime ameasa defeza konkorda ho alegasaun ministériu públiku.

Depoisde rona tiha alegasaun husi parte sira, bazeia ba faktus provadus sira ne'ebé mak produz durante julgamentu tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$ 60,00 no kada loron arguidu selu 0,50 sentavus, durante loron 120.

Enkuantu ba krime ameasa, tribunál omologa bazeia ba pedidu dezistensia husi lezada no absolve arguidu husi krime ne'e.

## **15. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu: 0186/14.ERERM.**

Kompozisaun tribunál	: Singular
Juis	: Dr. Antonio Helder do Carmo
Ministériu Públiku	: Dra. Remizia da Silva
Defeza	: Dr. Francisco do Rego (defensória públiku estajiáriu)
Konkluzaun	: Kondena ho pena multa

Iha 3 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili prezide leitura sentensa no kondena arguidu BS ho pena multa no substitui prizaun alternativa.

Tribunál prova katak 17 Setembru 2014, arguidu baku lezada monu ba rai no ba halo tratamentu iha óspital loron rua. Motivu husi akontesementu ne'e tanba vazu ai-funan ne'ebé lezada nia alin sira lori tiha ba eskola.

Tribunál hare'e katak krime ofensa ba integridade fízika simples número a'as iha komunidade, atu redus krime ne'e tribunál hili pena multa.

Husi faktus ne'ebé produs, tribunál forma nia konviksaun hodi kondena arguidu ho pena multa US\$ 30,00 ne'ebé kada loron sei selu 0.50 durante fulan 2. Tribunál mós fixa pena alternativa hodi substitui pena multa, wainhira la kumpri selu multa sei ba prizaun durante fulan 2.

## **16. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika – Nú.**

### **Prosesu: 1135/14.TDDIL.**

Kompozisaun tribunál	: Singular
Juis	: Dr. Jose Maria
Ministériu Públiku	: Dr. Hipolito M. Santa
Defeza	: Dr. Sergio Quintas (defensória públiku)
Konkluzaun	: Sei kontinua prosesu

Iha 12 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili julga arguidu MSdS tanba komete krime violénsia doméstika hasoru nia feen, iha Distritu Dili.

Ministériu Públiku akuza katak iha 20 Dezembru 2012, arguidu tuku dala rua iha lezada nia kabas parte loos, basa dala rua iha hasan no tebe dala ida iha isin lolon. Motivu husi akontesementu ne'e tanba arguidu telefone lezada la foti, arguidu to'o iha uma lezada joga hela bola guling.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade física simples konjuga ho artigu 35 alinea b Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha julgamentu, arguidu konfesa integralmente no deklara katak nia baku lezada tanba joga bola guling, la'ós tanba la foti telefone.

Iha audénsia lezada deklara katak arguidu tuku dala rua iha kabas, tebe dala ida iha kelen no dala ida iha ain. Lezada mós deklara katak foin primeiravez mak nia laen baku nia. Tribunál presindi testamuña tanba arguidu konfesa.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku haktuir katak arguidu konfesa no reforsa liutan hosi lezada, tanba ne'e husu mantéin akuzasaun. Enkuantu defeza haktuir katak arguidu nia konfesaun nu'udar sirkunstânsia atenuante tanba ne'e husu ba tribunál fo pena ne'ebé justu.

Depoisde rona tiha alegasaun husi parte sira, tribunál marka fali agenda ba leitura sentensa iha 23 Marsu 2015 tuku 15:30 loraik.

## **17. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika – Nú**

### **Prosesu: 0023/14.LIMBR.**

Kompozisaun tribunál	: Singular
Juis	: Dra. Ana Paula Fonseca
Ministériu Públiku	: Dra. Ivonia Maria Guterres
	: Dr. Gustavo Moreira (prokuradór estajiáriu)

Defeza : Dr. Jose da Silva (defensória públiku)  
Konkluzaun : Kondenar arguidu ho pena prizaun tinan 1 fulan 6 suspende ba  
tinan 2.

Iha 12 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili julga no kondena arguidu FTU ho pena prizaun tinan 1 fulan 6 no suspende ba tinan 2, tanba provadu komete krime violénsia doméstika hasoru nia feen, iha Distritu Liquisa.

Ministériu Públiku akuza katak iha 27 Maiu 2014, arguidu tebe dala rua iha lezada nia kanotak sorin loos no karuk nomós tebe dala ida iha ain no tuku dala ida iha kabas. Motivu husi akontesimentu ne'e tanba labarik tanis lezada la kous maibé husik hela labarik iha rai.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-bá ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 alinea b husi Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha julgamentu, arguidu konfesa integralmente ba faktus iha akuzasaun no deklara katak nia feen ne'e ulun toos no koalia la rona, tanba ne'e hodi mósu problema. Arguidu mós deklara katak durante problema ne'e mósu sira kontinua hela hamutuk to'o agora. Arguidu mós arepende no promete sei la halo tan problema hasoru lezada.

Ministériu públiku husu presindi (la presiza rona) lezada no testemuña tanba arguidu konfesa ba faktus hotu.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku haktuir katak arguidu konfesa, arepende no promete la halo problema hasoru lezada. Atu halo prevensaun ba krime violénsia doméstika, husu kondena arguidu ho pena prizaun tinan 1 fulan 6 suspende ba tinan 2.

Defeza haktuir katak, arguidu ezekuta krime ne'e tanba nia hahalok tanba la rona arguidu ka lia la-han malu. Aleinde ne'e, arguidu konfesa faktus, kontinua moris hamutuk ho lezada, primeiraves komete krime, tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena admoestasaun.

Depoisde rona tiha alegasaun husi parte sira, tribunál avalia faktus no konsidera faktus hotu provadu, tanba ne'e tribunál konkui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 2. Tribunál mós fixa aprezentasaun periodika fulan 1 dala 1 durante tinan 2.

## **18. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu: 1303/14.TDDIL.**

Kompozisaun tribunál	: Singular
Juis	: Dra. Francisca Cabral
Ministériu Públiku	: Dra. Ivonia Maria Guterres
Defeza	: Dra. Olga Barreto (defensória públiku)
Konkluzaun	: Adia

Iha 25 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili, adia julgamento ba krime violénsia doméstika ne`ebé komete husi arguidu DS hasoru nia feen, iha Distritu Dili.

Julgamento ne`e adia, tanba lezada moras no foin fila husi óspitál no labele presta nia deklarasaun iha audénsia julgamento. Relasaun ho impedimentu ne`e, juis, prokuradóra no defeza konkorda haruka lezada ho arguidu fila ba uma hodi hein notifikasiada foun husi tribunál.

## **19. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violensia domestika – Nú.**

### **Prosesu: 1069/14.TDDIL**

Kompozisaun tribunal	: Singular
Juis	: Dra. Ana Paula Fonseca
Ministériu Públiku	: Dr. Ozorio de Deus
Defeza	: Dra. Agustina de Oliveira (defensória públiku estajiáriu )
Konkluzaun	: Adia

Iha 6 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili adia julgamento ba krime violénsia doméstika ne`ebé komete husi arguidu FAB hasoru nia feen, iha Distritu Dili.

Julgamento ba kazu ne`e adia ba iha 16 April 2015, iha tuku 9:30 dadersan, tanba arguidu la kumpri notifikasiada foun husi tribunál.

## **20. Krime abuzu seksuál ba ménor - Nú. Prosesu: 307/14.TDDIL**

Kompozisaun tribunál	: Koletivu
Juis	: Dr. Jose Maria de Araujo (reprezenta juis koletivu)
Ministériu Públiku	: Dra. Lidia Soares
Defeza	: Dra. Marcia Sarmento
Konkluzaun	: Adia

Iha 6 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili adia julgamento ba krime abuzu seksuál ba ménor ne`ebé involve arguidu MLdC hasoru lezada EXM, iha Distritu Dili.

Julgamento ba kazu ne`e adia sein data, tanba arguidu notifika ona husi tribunál maibé la kumpri notifikasiada foun husi tribunál.

## **21. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violensia domestika - Nú**

### **Prosesu: 1153/14.TDDIL**

Kompozisaun tribunál	: Singular
Juis	: Dra. Jacinta Correia da Costa
Ministériu Públiku	: Dra. Benvinda do Rozario
Defeza	: Dr. Humberto Alves
Konkluzaun	: Adia

Iha 27 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili adia julgamentu ba krime violénsia doméstika ne'ebé komete husi arguida NBA hasoru nia laen, iha Distritu Dili.

Julgamentu ba kazu ne'e adia ba iha 16 April 2015, iha tuku 9:30 dadersan, tanba arguidu la kumpri notifikasioun.

## **22. Krime abuzu seksuál ba menór - Nú. Prosesu: 91/14.TDDIL**

Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dra. Ana Paula Fonseca
	: Dra. Sribuana da Costa
	: Dr. Ivan Patrisio Antoninho
Ministériu Públiku	: Dra. Remizia de Fatima
Defeza	: Dr. Albino Pereira ( defensória públiku estajiáriu)
Konkluzaun	: Adia

Iha 26 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili adia julgamentu ba krime abuzu seksuál ba menor ne'ebé involve arguidu FdCB hasoru lezada LdCS, iha Distritu Dili.

Julgamentu ne'e adia ba 6 Maiu 2015, tuku 3:00 loraik tanbá arguidu la kumpri notifikasioun. Tribunál mós informa katak sei kondena arguidu ho multa kuandu arguidu la justifika nia falta iha loron lima nia laran no sei hatun despaixu mandadu detensaun atu asegura arguidu nia prezensa iha julgamentu.

## **23. Krime koasaun seksuál – Nú. Prosesu:251/14.TDDIL**

Kompozisaun tribunal	: Koletivu
Juis	: Dr. José Maria de Araujo (reprezenta juis koletivu )
Ministériu Públiku	: Dr. Reinato Bere Nahak
Defeza	: Dra. Marcia Sarmento
Konkluzaun	: Adia

Iha 26 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili adia julgamentu ba kazu koasaun seksuál ne'ebé komete husi arguidu VS hasoru lezada TS , iha Distritu Dili.

Julgamentu ba kazu ne'e tribunál adia ba iha 18 Juñu 2015, iha tuku 14:00 loraik, tanba lezada la kumpri notifikasioun.

## **24. Krime maus tratus ba kónjuje - Nú. Prosesu: 737/14.TTDIL**

Kompozisaun tribunál	: Koletivu
Juis	: Dra. Ana Paula Fonseca
	: Dr. Ivan Patrisio Antoninho (juis estajiáriu)
	: Dra. Albertina Neves (juis estajiáriu)
Ministériu Públiku	: Dr. Nelson de Carvalho

Defeza : Dr. Marsal Marcarinhos (defensória públiku)  
Konkluzaun : Sei kontinua prosesu

Iha 26 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili hala'o julgamentu ba kazu maus tratus ba kónjuje ne'ebé komete husi arguidu FX hasoru nia feen, iha Distritu Liquisa.

Ministériu Públíku akuza katak, iha 28 Outubru 2010, viziñu ida ho naran T hasoru lezada iha uma no husu ba lezada katak lezada nia laen iha uma ka lae no lezada hatan ba viziñu ne'e katak nia laen iha uma. Iha momentu ne'eba arguidu ne'ebé iha uma laran rona hela saida mak lezada ho T konverse, arguidu sai ba husu lezada maibé nia la hatan.

Tuir mai iha dia 27 Novembru 2011, arguidu basa dala barak iha lezada nia hasan parte karuk, tuku dala ida iha ulun, tebe dala rua iha kotuk laran, uja sigaru sunu lezada nia liman, lori ai-suak fai iha ulun, lori martelu baku iha kotuk no tebe iha lezada nia orgaun seksuál. Motivu husi akontesementu ne'e tanba lezada dehan ba arguidu katak lezada halo adultéiru ho sira nia viziñu.

Ministériu Públíku akuza arguidu kontra artigu 154 Kódigu Penál kona-bá maus tratus ba kónjuje kónjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha tribunál, arguidu deklara katak faktus iha akuzasaun ne'e la loos, tanba arguidu la uza sigaru sunu lezada nia liman, la uza martelu, ai-suak hodi baku lezada, faktus ne'ebé loos mak arguidu tebe duni lezada nia orgaun seksual to'o bubu no basa no tuku.

Iha alegasaun finál, ministériu públíku husu atu halo alterasaun juridiku, bazeia ba deklarasaun lezada ho arguidu durante produsaunde prova iha julgamentu, tanba arguidu la baku bebeik lezada, foin mak permeira-ves baku lezada, la uza ai-suak no martelu hodi baku lezada.

Hare mós ba sirkuntansia attenuante, arguidu kolabora ho tribunál, krimé ne'e la akontese tan, maski sira nain rua fahe malu ona, iha komunikasaun diak entre arguidu ho lezada. Tanba ne'e husu ba tribunál atu fó pena suspensaun.

Defeza deklara katak aseita ho ministériu públíku atu halo alterasaun, bazeia ba deklarasaun arguidu ho lezada. Tanba ne'e husu ba tribunál atu fó pena ne'ebé kaman ba arguidu.

Depoisde rona tiha alegasaun husi parte sira, tribunál marka fali agenda julgamentu ba leitura akordaun iha 8 April 2015 tuku 3:00 loraik.

## **25. Krime Infantisídu - Nú. Prosesu: 1236/14.TDDIL**

Kompozisaun Tribunál : Koletivu  
Juis : Dr. José Maria de Araujo  
 : Dra. Francisca Cabral  
 : Dra. Maria Modesta  
Ministériu Públíku : Dr. Vicente Brito

Defeza : Dra. Olga Nunes ( defensória publiku )  
Konkluaun : Sei kontinua prosesu

Iha 27 Marsu 2015, Tribunál Distritál Dili hala' o julgamentu ba kazu infantisídu ne'ebé komete husi arguida AdS, iha Distritu Ermera.

Ministériu Públiku akuza katak, iha 29 maizumenus tuku 05:00 dadersan, arguida sente kabun moras, arguida ba haris-fatin atu soe bee kiik no arguida loke kalsa atu mii derpente bebe moris, tanba ran sai barak arguida desmaia. Liu tiha minutu 30 arguida hakfodak hare bebe bok-an no tali husar bobar hela iha bebe nia kakorok, arguida lori liman kore, arguida kous bebe ne'e tama ba kuartu laran no tesi bebe nia husar.

Iha tuku 09:00 dadersan familia sira lori arguida ho bebe ne'e ba óspital, liu tiha tuku 01:00 meudia bebe ne'e iis kotu. Tuir rezultadu autopsi husi óspital katak, bebe ne'e iis kotu tanba bebe nia husar hetan koa ho metode manual.

Ministériu Públiku akuza arguida kontra artigu 142 Kódigu Penál kona-bá infantísidiu.

Iha tribunál arguida deklara katak, faktus iha akuzasaun ne'e loos, tanba iha momentu ne'ebá arguida partu bebe ne'ebé foin halo fulan 6. Iha momentu ne'ebá arguida sente atu ba mii maibé bebe mak moris, arguida lori bebe ne'e ba kuartu laran no koa bebe nia husar. Bebe konsege moris to'o oras 8 nia laran, no bebe iis kotu iha tuku 01:00 iha óspital.

Tuir testemuña JdS hanesan arguida nia tian deklara katak, durante arguida isin rua familia sira la hatene, sira hakfodak wainhira rona arguida partus bebe ida.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu kondena arguida ho pena prizaun tinan 3 suspende ba tinan 4, razaun tanba arguida materia ba krimé ne'e. Iha mós rezultadu autopsi husi óspital, katak bebe ne'e iis kotu tanba bebe nia husar koa ho metode manual, tanba tuir lolos arguida tenke husu ajuda husi ema seluk atu koa bebe nia husar.

Defeza husu ba tribunál atu absolve arguida husi krime ne'e tanba akuzasaun husi ministériu públiku nia ne'e bazeia liu husi rezultadu autopsi, bebe ne'e moris sidauk to'o fulan tanba arguida isin rua foin halo fulan 6. Arguida la iha intensaun atu oho bebe ne'e tanba bebe ne'e moris hela, arguida mós fo'o susu ba bebe ne'e maibé bebe ne'e mak lakohi susu, tanba ne'e faktus ne'e la prense krime infantísidiu.

Depoisde rona tiha alegasaun husi parte sira, tribunál marka fali agenda julgamentu ba leitura akordaun iha 14 April 2015 tuku 11:00 dadersan.

Atu hetan tan informasaun, favór kontaktu:

Luis de Oliveira Sampaio  
Diretor Ezekutivu JSMP

Diresaun e-mail: [luis@jsmp.minihub.org](mailto:luis@jsmp.minihub.org)